



**Junta Ejecutiva
del Programa de las
Naciones Unidas para
el Desarrollo y del
Fondo de Población de
las Naciones Unidas**

Distr.
GENERAL

DP/FPA/1999/4
3 de febrero de 1999
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Segundo período ordinario de sesiones de 1999
Nueva York, 12 a 16 de abril de 1999
Tema 6 del programa provisional
FNUAP

FONDO DE POBLACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS

INFORME SOBRE LAS MEJORAS INTRODUCIDAS EN EL FUNCIONAMIENTO
DEL SISTEMA DE SERVICIOS DE APOYO TÉCNICO DEL FNUAP

Informe de la Directora Ejecutiva

I. RESUMEN EJECUTIVO

1. El presente informe se ha preparado en respuesta a lo dispuesto en el párrafo 4 de la decisión 98/6 de la Junta Ejecutiva, en el que se pide a la Directora Ejecutiva del Fondo de Población de las Naciones Unidas (FNUAP) que presente a la Junta, en su segundo período ordinario de sesiones de 1999, un informe breve sobre la eficacia de las mejoras que se han introducido en el funcionamiento del sistema de servicios de apoyo técnico desde el tercer período ordinario de sesiones de 1997.

2. En el presente informe se hace referencia a las mejoras que han introducido en el funcionamiento del sistema de servicios de apoyo técnico (SAT) desde el cuarto trimestre de 1997 el FNUAP y los organismos y organizaciones asociados al sistema de SAT. En la preparación del informe el FNUAP se ha basado en su propia experiencia y en la de sus asociados en el sistema de SAT. Se han incorporado las aportaciones de información de los asociados. En la sección II se ofrece una breve información básica sobre cómo funciona el sistema de SAT; en la sección III se señala cómo el FNUAP y los organismos y organizaciones asociados han fortalecido la coordinación del sistema de SAT; en la sección IV se examina en qué medida ha mejorado la interacción entre los tres niveles del sistema; en la sección V se citan ejemplos de actividades eficaces de promoción que llevan a cabo los especialistas de SAT; y en la sección VI se presenta la conclusión. El informe cuenta con dos anexos en los que se enumeran los trabajos técnicos que han preparado entre septiembre de 1997 y diciembre de 1998

los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países, así como las misiones que éstos han llevado a cabo en el mismo período.

3. El informe concluye con la observación de que la interacción entre los especialistas de SAT y los Equipos de Apoyo a los Países y la colaboración interinstitucional, son más palpables hoy día que en el momento en que se realizaron las evaluaciones de los SAT. Si bien el FNUAP y los organismos y organizaciones asociados al sistema de SAT no pretenden haber logrado un sistema perfecto y reconocen que sigue siendo necesario que los especialistas de SAT intensifiquen el apoyo técnico que prestan a los Equipos de Apoyo a los Países y que aumente la integración sistemática de las cuestiones de población en los programas de los organismos y organizaciones asociados al sistema, toman nota, sin embargo, de que se han realizado notables progresos en cuanto a mejorar la eficacia del sistema de SAT. La introducción de nuevas mejoras contribuirá a robustecer la asistencia técnica que se presta a los países en que se ejecutan programas, incluso mediante un mayor acceso a información actualizada, la aplicación más eficaz de criterios interdisciplinarios y un acceso más amplio a los programas y recursos de los organismos asociados.

II. ANTECEDENTES

4. El sistema de SAT es un mecanismo de tres niveles destinado a prestar asistencia técnica a los países en materia de salud genésica, estrategias de población y desarrollo, promoción y género. El sistema tiene por objeto contribuir a que los países mejoren la capacidad en lo que respecta a los conocimientos técnicos, análisis e investigaciones que se han de utilizar en los programas de población; aceleren el logro de la autosuficiencia nacional mediante la utilización y el desarrollo de los conocimientos especializados en los planos nacional y regional; velen por que se aplique un criterio multidisciplinario integrado y coordinado en los programas de población; y garanticen una estrecha interacción entre la labor de investigación y análisis y las actividades operacionales.

5. El primer nivel está integrado por expertos y consultores nacionales y el segundo por asesores técnicos asignados a ocho Equipos de Apoyo a los Países radicados en las siguientes regiones: África al sur del Sáhara, Asia y el Pacífico, América Latina y el Caribe y Oriente Medio y Europa. El tercer nivel comprende a los especialistas destacados en las sedes u oficinas regionales del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas, las comisiones regionales de las Naciones Unidas, la Organización Internacional del Trabajo (OIT), la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO), la Organización Mundial de la Salud (OMS) y el Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer (UNIFEM). Cuando se carece del personal nacional especializado necesario para satisfacer las necesidades de un país, lo proporciona el segundo nivel. El tercer nivel suministra información pertinente y presta apoyo técnico al segundo nivel, al tiempo que presta apoyo técnico asimismo a las actividades nacionales en caso de que los dos primeros niveles no puedan satisfacer una solicitud de servicios de asesoramiento. La singularidad del sistema se debe al hecho de que funciona en un marco multisectorial, interdisciplinario e interinstitucional.

6. El sistema de SAT y sus especialistas fueron objeto de evaluaciones independientes en 1994 y 1996, respectivamente. La principal conclusión de la segunda evaluación fue que, si bien la labor de los Equipos de Apoyo a los Países estaba a la altura de las expectativas, era necesario fortalecer la labor de los especialistas, especialmente en lo tocante a su comunicación con los Equipos de Apoyo. En consulta con los organismos asociados, incluso mediante una reunión interinstitucional celebrada en mayo de 1997, el FNUAP elaboró una propuesta encaminada a simplificar las funciones de los especialistas de SAT, fortalecer la coordinación de los planes de trabajo de todos los participantes en el sistema de SAT y mejorar la colaboración entre los Equipos de Apoyo a los Países y los especialistas. La propuesta se presentó a la Junta Ejecutiva en su tercer período ordinario de sesiones de 1997 (véase el documento DP/FPA/1997/16).

III. MEJORAS EN LA COORDINACIÓN DEL SISTEMA DE SERVICIOS DE APOYO TÉCNICO

7. En enero de 1998 la coordinación y el apoyo sustantivo del sistema de SAT fue una importante función que el FNUAP asignó a la recién establecida Subdivisión de Coordinación (una de las tres subdivisiones de la División Técnica y de Políticas del Fondo) con el fin de seguir perfeccionando la coordinación del sistema de SAT. Desempeña esa función fundamental de la Subdivisión un personal de antecedentes muy variados que abarcan esferas como la salud genésica, el género, la estadística, la demografía y la información, educación y comunicación, en cooperación con las demás subdivisiones de la División Técnica y de Políticas y otras divisiones del Fondo. La Subdivisión de Coordinación ha preparado una estrategia amplia para ejercer su función de fortalecer y coordinar el sistema de SAT. A continuación se esbozan los aspectos fundamentales de la estrategia y las mejoras que se derivan de ella.

8. Los informes semianuales de los SAT y los Equipos de Apoyo a los Países y otros documentos se analizan para aprovechar la experiencia acumulada y examinar la contribución del sistema, en el plano nacional, a la aplicación del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo. Como resultado de esa labor está en marcha un intento de perfeccionar los formatos de los procedimientos de presentación de informes para facilitar el examen de los progresos realizados y aumentar la comparabilidad de la experiencia acumulada en los programas por países.

9. Se han establecido vínculos sustantivos entre el FNUAP y el sistema de SAT con el fin de reorientar la labor de los especialistas de SAT y armonizarla más estrechamente con las funciones que se asignan al tercer nivel del sistema. Como consecuencia de ello, aumenta el acceso de los Equipos de Apoyo a los Países al personal especializado y el asesoramiento técnico de que disponen los organismos y las organizaciones participantes. Los funcionarios de la Subdivisión de Coordinación ejercen las funciones de coordinadores encargados de movilizar las aportaciones técnicas sustantivas de los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países. El personal de la Subdivisión colabora con sus homólogos de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países en la planificación, celebración y seguimiento de cursos prácticos por materias y también participa en los cursos prácticos y, en

ocasiones, en las reuniones y los cursos prácticos internos de los Equipos de Apoyo a los Países.

10. Se está perfeccionando el fichero de consultores del FNUAP con efectos de facilitar la complementación de los servicios de los Equipos de Apoyo a los Países con personal especializado local y regional y contribuir a fomentar la capacidad nacional. La sede del FNUAP ha diseñado y establecido un lugar de SAT en la Web con vínculos a los lugares de los Equipos de Apoyo a los Países, los organismos y organizaciones participantes y la Red de Información sobre Población, que recibe financiación del Fondo. El lugar en la Web constituye un vínculo virtual permanente entre los Equipos de Apoyo a los Países y los organismos y organizaciones asociados, al tiempo que ofrece un panorama general de los recursos de SAT de que se dispone en el plano nacional para ese fin, con lo que contribuye a seguir promoviendo el sistema. El lugar incluye el Handbook of the TSS system (Manual del sistema de SAT), en el que figura una lista de todos los especialistas de SAT y asesores de los Equipos de Apoyo a los Países y se ofrece información sobre sus títulos, afiliación institucional, esfera de especialización, antecedentes académicos, idiomas, direcciones postal y electrónica y números de teléfono y facsímil. El lugar también se utiliza para difundir informes técnicos sobre temas de población y desarrollo. Tanto el lugar en la Web como el Handbook resultan instrumentos útiles para promover y aumentar la interacción y comunicación entre los distintos niveles del sistema. Además, el pasado año se inauguró TSS Updates, boletín informativo dedicado al sistema de SAT, con el fin de mantener informados a la Junta Ejecutiva y a todos los asociados de SAT de los progresos que se realizan en diversas esferas del sistema.

11. La utilización de tecnología de la información ha contribuido notablemente a mejorar la comunicación y coordinación entre las distintas partes del sistema de SAT. En consecuencia, el FNUAP y los organismos asociados emprenden varias actividades comunes de manera más coordinada y oportuna, entre ellas la localización y contratación de candidatos idóneos para cubrir puestos vacantes. Ello es indicativo de que el proceso ha mejorado desde que se realizó la evaluación de los SAT. El FNUAP y los organismos y organizaciones asociados han fortalecido la coordinación de las funciones de todos los participantes en el sistema de SAT con el objeto de velar por que se tengan en cuenta debidamente las necesidades nacionales de apoyo técnico.

IV. FORTALECIMIENTO DE LA COLABORACIÓN INTERINSTITUCIONAL Y LA INTERACCIÓN ENTRE LOS TRES NIVELES DEL SISTEMA DE SERVICIOS DE APOYO TÉCNICO

12. La mejora experimentada por la interacción y la cooperación sustantiva entre los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países es cada vez más evidente, como lo es también el aumento de la colaboración interinstitucional. Dicha colaboración se ha visto favorecida por la adopción, en 1998, de un criterio que entraña el tratamiento de temas fundamentales que se seleccionan conjuntamente cada año. En un proceso de participación que comprende a la sede del FNUAP, las oficinas exteriores, los Equipos de Apoyo a los Países y los organismos y organizaciones asociados, los temas seleccionados se debaten y se exponen en cursos prácticos conjuntos por materias de los SAT y los Equipos de Apoyo a los Países, en cursos prácticos y

seminarios internos de los Equipos de Apoyo a los Países y en trabajos técnicos. Los temas seleccionados el pasado año fueron: participación del hombre en la salud genésica; población, pobreza y medio ambiente; y salud genésica y estrategias de información, educación y comunicación. Esos temas abarcan esferas de especial importancia para los países que reciben asistencia del FNUAP y constituyen sectores fundamentales en que los especialistas de SAT deberán proporcionar respaldo técnico a los Equipos de Apoyo a los Países.

13. Respaldo técnico a los Equipos de Apoyo a los Países. Los especialistas de SAT comparten cada vez más con los Equipos de Apoyo a los Países los resultados de la labor sustantiva que se lleva a cabo en sus propios organismos y organizaciones, con lo que contribuyen a fortalecer el respaldo técnico que se les proporciona, que incluye suministrar publicaciones de los organismos, los resultados de las investigaciones recientes, material didáctico e instrumentos metodológicos y programas para computadoras. Los especialistas de SAT mantienen informados asimismo a los Equipos de Apoyo de las oportunidades de capacitación que se presentan en esferas pertinentes a sus actividades. Por otra parte, los especialistas están dedicando mas tiempo a analizar y aclarar los informes de las misiones y los trabajos técnicos de los Equipos de Apoyo. La mayoría de los especialistas de SAT están dispuestos en todo momento a responder rápidamente por correo electrónico a las preguntas de carácter técnico que formulan los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países.

14. Cursos prácticos por materias. Organizados como actividad de colaboración entre los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países, los especialistas de SAT y el FNUAP, los cursos prácticos por materias se han centrado en temas de metodología y cuestiones de índole normativa. Al tiempo que contribuyen a que se comprenda mejor la naturaleza interdisciplinaria de las cuestiones que se examinan, los cursos prácticos permiten que los especialistas de SAT logren definir mejor las necesidades de respaldo técnico de los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países. La ronda de cursos prácticos correspondiente a 1998-1999 se centra en los temas fundamentales mencionados en el párrafo 12 y es organizada por los asociados del sistema de SAT, entre ellos la FAO, la OIT, la UNESCO y la OMS. El FNUAP organizará un curso práctico dedicado a la creación de capacidad nacional por conducto del sistema de SAT. En los cursos prácticos participan asesores y especialistas en esferas fundamentales de programas como salud genésica, estrategias de población y desarrollo, promoción y género.

15. Cursos prácticos y seminarios técnicos internos de los Equipos de Apoyo a los Países. En los cursos prácticos y seminarios internos los especialistas de SAT tienen oportunidades concretas de interactuar con los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países y de llegar a conocer mejor sus necesidades en el contexto de los propios países. Esas modalidades también tienen la ventaja de que refuerzan los vínculos entre los distintos niveles del sistema de SAT y entre los organismos asociados.

16. Preparación conjunta de trabajos técnicos. La mejora registrada en materia de colaboración se pone de manifiesto en el aumento del número de trabajos técnicos que redactan conjuntamente los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países. En los trabajos técnicos se brinda información sobre población, salud genésica y dinámica de género y se hace una síntesis de la experiencia acumulada sobre el terreno. La interacción creciente entre los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los

Países contribuye asimismo a asegurar que se pongan de relieve en los trabajos técnicos los puntos de vista multidisciplinarios y las diferentes perspectivas geográficas. En el anexo I figura una lista de los trabajos técnicos que redactaron conjuntamente los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países entre septiembre de 1997 y diciembre de 1998.

17. Misiones conjuntas a los países. Con el fin de fortalecer la capacitación de profesionales nacionales en los planos nacional y regional y de garantizar el carácter interdisciplinario de la asistencia técnica, los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países han emprendido misiones conjuntas a los países en los que se ejecutan programas. Las misiones han creado valiosas oportunidades para estudiar la posibilidad de utilizar marcos comunes, compartir metodologías de trabajo e intercambiar información. En el anexo II figura una lista de las misiones conjuntas emprendidas entre septiembre de 1997 y diciembre de 1998 en la que se indican las numerosas esferas en que se ha prestado asistencia técnica.

V. FORTALECIMIENTO DE LAS ACTIVIDADES DE PROMOCIÓN

18. En comparación con años anteriores, ha aumentado la eficacia del sistema de SAT en cuanto a promover la incorporación de la dimensión de población y desarrollo en las actividades programáticas de los organismos y organizaciones participantes. Los especialistas de SAT se valen cada vez más de la Internet para promover las cuestiones de población y difundir trabajos sobre temas pertinentes. Por ejemplo, los especialistas de SAT aportan periódicamente artículos relacionados con el tema de la población a SD Dimensions, lugar en la Web administrado por el Departamento de Desarrollo Sostenible de la FAO. Recientemente, la Lycos Community Guide catálogo a SD Dimensions como el lugar más destacado de la Web en la esfera del desarrollo sostenible, al tiempo que se ha nombrado a un especialista de SAT director de su junta editorial, lo que es una garantía de que las cuestiones de población se divulgarán sistemáticamente. Un especialista de SAT de la UNESCO, en colaboración con la dependencia Aprendizaje sin Fronteras de esa organización, ha preparado una publicación en la que se reagrupan las direcciones de 60 lugares de la Internet con el fin de facilitar el acceso rápido a valiosas fuentes de información sobre cuestiones de población y desarrollo sostenible. Otro especialista de SAT de la UNESCO colaboró con la Universidad de Brasilia para establecer un lugar en la Web dedicado a la educación en materia de población. Los ejemplos que se presentan a continuación ilustran algunos resultados obtenidos recientemente en la promoción de las cuestiones de población y en la sensibilización de la opinión pública respecto de esas cuestiones. La difusión de información ha sido una parte fundamental de esa labor. Si bien hay varios casos de promoción eficaz por parte de los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países, los ejemplos que se presentan a continuación se centran en actividades que ha llevado a cabo el tercer nivel del sistema de SAT, habida cuenta de que en la evaluación anterior se había señalado la necesidad de que se fortaleciera la promoción en ese nivel.

19. Un especialista de SAT de la FAO contribuyó a que se seleccionara la población como esfera prioritaria de trabajo del Departamento de Desarrollo Sostenible de la FAO durante los próximos 15 años. Un especialista de SAT de la OIT participó en una actividad experimental en Uganda junto con el Sindicato Nacional de Trabajadores Agrícolas y de Plantaciones con objeto de incorporar en

su programa de capacitación la educación en materia de salud genésica. La actividad se financió con cargo al presupuesto ordinario de la organización. Habida cuenta de que esa tarea forma parte de un proyecto regional de capacitación de la Oficina de Actividades para los Trabajadores de la OIT, la experiencia y el material que se generen servirán de ejemplo a otros sindicatos de trabajadores agrícolas de la región. El especialista de SAT del UNIFEM es miembro de varios comités internos, de los que se ha valido para señalar la importancia de que las cuestiones de población se tengan en cuenta en las actividades financiadas por el Fondo.

20. La UNESCO ha establecido un puesto de educación en materia de población en su oficina regional de Santiago de Chile. El nuevo funcionario, financiado con cargo al presupuesto ordinario de la UNESCO, ha colaborado ampliamente con el Equipo de Apoyo a los Países de América Latina y el Caribe y ha contribuido a aumentar el ámbito y la repercusión del Equipo. Además, en la Oficina Regional Principal para Asia y el Pacífico de la UNESCO, con sede en Bangkok (Tailandia), se ha encargado al bibliotecario la tarea de atender al Centro regional de información sobre educación y comunicación en materia de población. Los especialistas de SAT han promovido activamente el establecimiento de esos dos puestos y han contribuido a la preparación de los planes de trabajo.

21. Un especialista de SAT de la OMS participó en la elaboración del proyecto de política de la OMS sobre la incorporación de la problemática del género en la labor de la organización. Dos especialistas de SAT de la OMS contribuyeron a que se establecieran directrices y actividades de capacitación en materia de prevención de la violencia contra la mujer, higiene sexual y salud genésica. Otro especialista de SAT preparó un marco para la formulación de planes de acción en materia de salud genésica e impartió un curso práctico de tres días de duración como parte de los preparativos de la Decimosexta Conferencia Mundial sobre Promoción de la Salud y Educación.

22. Varios especialistas de SAT han preparado trabajos y estudios dedicados a cuestiones de población. El especialista de SAT del UNIFEM preparó un trabajo sobre la violencia contra la mujer basado en la experiencia del FNUAP en América Latina, trabajo que se ha difundido ampliamente en el sistema de SAT. Con cargo a sus propios recursos financieros, la FAO llevó a cabo un estudio amplio, con aportaciones de especialistas de SAT, sobre las posibles consecuencias del aumento del nivel del mar para las poblaciones y la agricultura. Los especialistas de SAT de la FAO han desempeñado un papel fundamental en la preparación de un comunicado de prensa publicado recientemente por el Departamento de Pesca de la FAO sobre las consecuencias del rápido crecimiento de la población y la sobreexplotación del medio ambiente. Recientemente se publicó en la Revista Población y Desarrollo, importante publicación en la esfera de la población, un trabajo titulado The Feminization of Poverty (La feminización de la pobreza), cuyo autor es un especialista de SAT de la FAO.

23. La Dependencia de investigaciones sobre la pobreza de la Universidad de Sussex publicará un trabajo sobre migración laboral internacional redactado por un especialista de SAT de la OIT, al tiempo que la Universidad de Columbia Británica publicará un artículo sobre las perspectivas de la migración del Asia meridional al Canadá, preparado también por un especialista de SAT de la OIT. En la Conferencia Internacional del Trabajo de 1998 se recibieron

169 solicitudes del vídeo sobre población y desarrollo titulado "Who decides?" (¿Quién decide?), producido por especialistas de SAT de la OIT. Los ejemplares de Spotlight, boletín informativo semestral sobre población y desarrollo de la OIT cuya coordinación está a cargo de un especialista de SAT de la OIT, se distribuyen ampliamente en francés e inglés a sindicatos y organizaciones de empleadores, así como al personal del FNUAP y la OIT. En Spotlight se han publicado entrevistas con representantes de trabajadores y empleadores sobre cuestiones de población y desarrollo. Los números recientes del boletín informativo se han centrado en temas como la oferta de mano de obra y empleo, la salud genésica en las plantaciones y la migración internacional en busca de trabajo.

24. La UNESCO preparó un trabajo técnico titulado Higher Education and the Population and Sustainable Development Issues (La educación superior y las cuestiones de población y desarrollo sostenible) para la Conferencia Mundial sobre la enseñanza superior de la UNESCO que se celebró en octubre de 1998 con la presencia de más de 4.000 participantes. La aportación de los especialistas de SAT al documento fue considerable. Un especialista de SAT de la UNESCO presentó un trabajo en el Congreso Internacional sobre Agua Dulce celebrado en el Líbano en junio de 1998 sobre las relaciones recíprocas entre la dinámica de la población y las necesidades de agua dulce. El Programa sobre el Hombre y la Biosfera de la UNESCO publicó un importante trabajo en 1998 sobre la población y las zonas áridas. La UNESCO ha concluido asimismo un importante proyecto denominado Mapa de la población mundial. La publicación final del proyecto, titulada La gente en la Tierra, fue acogida favorablemente en numerosos foros y servirá de base para elaborar una nueva carpeta de material didáctico. Los especialistas de SAT desempeñaron un papel fundamental en la conceptualización y ejecución de dicho proyecto.

VI. CONCLUSIÓN

25. Evidentemente, la interacción entre los especialistas de SAT y los Equipos de Apoyo a los Países y la colaboración interinstitucional son más palpables hoy día que en el momento en que se realizaron las evaluaciones de los servicios de apoyo técnico. El perfeccionamiento continuo contribuirá a fortalecer la asistencia técnica que se presta a los países en que se ejecutan programas, especialmente mediante un mayor acceso a información actualizada, una aplicación más eficaz de los criterios interdisciplinarios y un acceso más amplio a los programas y recursos de los organismos asociados. Si bien el FNUAP y los organismos y organizaciones asociados al sistema de SAT no pretenden haber logrado un sistema perfecto y reconocen que sigue siendo necesario que se intensifique el apoyo técnico que prestan los especialistas de SAT a los Equipos de Apoyo a los Países y que aumente la incorporación sistemática de las cuestiones de población en los programas de los organismos asociados al sistema de SAT, toman nota efectivamente de que se han realizado notables progresos en cuanto a mejorar la eficacia del sistema de SAT.

Anexo 1

A continuación figura una lista anotada de los trabajos técnicos que han redactado o están redactando conjuntamente los especialistas de SAT y los asesores de los Equipos de Apoyo a los Países entre septiembre de 1997 y diciembre de 1998.

1. "Male Involvement in Reproductive Health: Incorporating Gender throughout the Life Cycle" (Participación del hombre en la salud genésica: incorporación del género en todo el ciclo vital). Se trata de uno de los pocos estudios en que se examina la participación del hombre con un criterio basado en el ciclo vital y en que se tiene en cuenta la perspectiva masculina de las cuestiones de género. Es un modelo ideal de la participación de todos los niveles del sistema de SAT en la preparación de trabajos técnicos.

2. "Population Education and Services in Enterprises" (Educación en materia de población y servicios conexos en las empresas). El estudio estuvo a cargo de especialistas de SAT de la OIT, con aportaciones de un asesor de los Equipos de Apoyo a los Países. Consiste en monografías sobre países y recoge la experiencia acumulada en esa esfera.

3. "Gender and Sustainability: Reassessing Issues and Linkages" (Género y sostenibilidad: reevaluación de cuestiones y vínculos). Publicado por el Centro de Estudios de Población y Desarrollo de Harvard en su colección de documentos de trabajo.

4. "Unexplored Issues in Gender and Adolescent Sexual and Reproductive Health" (Cuestiones inexploradas en materia de género y de higiene sexual y salud genésica en la adolescencia). El estudio, que actualmente se encuentra en la etapa de preparación, abarca aportaciones de especialistas de cuatro organismos y del Equipo de Apoyo a Nepal.

5. Un manual de capacitación sobre cuestiones de género elaborado por el especialista de SAT del UNIFEM y asesores de los Equipos de Apoyo a los Países.

6. "Communicating about Reproductive Health from a Gender Perspective" (Comunicación sobre salud genésica con una perspectiva de género). Actualmente en la etapa de preparación, a cargo de un especialista de SAT de la OMS y de un asesor del Equipo de Apoyo radicado en Addis Abeba (Etiopía).

7. "Communicating Family Planning in Reproductive Health: Key Messages for Communicators" (Comunicación de la planificación de la familia en la salud genésica: mensajes fundamentales para los educadores). Preparado en la sede de la OMS con aportaciones de varios asesores de los Equipos de Apoyo a los Países.

8. Indicadores de población y salud genésica, elaborados conjuntamente por asesores de los Equipos de Apoyo a los Países y especialistas de SAT, en colaboración con la Subdivisión de Coordinación del FNUAP.

9. "Adolescent fertility" (La fecundidad en la adolescencia). Preparado por un especialista de SAT de la FAO a solicitud del Equipo de Apoyo de Katmandú (Nepal). El trabajo sirvió de documento básico de la Conferencia sobre el Adolescente del Asia meridional.

10. Un especialista de SAT de la FAO y un asesor del Equipo de Apoyo radicado en Ammán (Jordania) están dando los toques finales a una publicación sobre los aspectos socioculturales de la mutilación genital femenina y los aspectos culturales de las estrategias para la participación del hombre en los programas de salud genésica.

11. Cinco asesores de los Equipos de Apoyo a los Países prepararon trabajos sobre promoción de la salud y educación sanitaria que se publicarán en la International Journal of Health Promotion and Education, que en esta ocasión contará, como editores invitados, con un especialista de SAT y un funcionario de la Subdivisión de Coordinación del FNUAP.

Anexo 2

MISIONES CONJUNTAS EMPRENDIDAS ENTRE SEPTIEMBRE DE 1997 Y DICIEMBRE DE 1998 POR ESPECIALISTAS DE SAT Y ASESORES DE LOS EQUIPOS DE APOYO A LOS PAÍSES

África al sur del Sáhara

Un especialista de SAT de la OIT y un asesor del Equipo de Apoyo de Harare (Zimbabwe) organizaron actividades de capacitación relacionadas con un proyecto de población y desarrollo en Mauricio.

Un especialista de SAT de la OMS y un asesor del Equipo de Apoyo de Harare llevaron a cabo un curso de capacitación en materia de género y análisis de la situación del programa de salud genésica en las Comoras.

Un especialista de SAT de la OMS y dos asesores del Equipo de Apoyo de Addis Abeba examinaron la marcha de los programas de capacitación en materia de salud genésica y elaboraron planes de estudio sobre ese tema destinados al personal de la salud durante una serie de misiones regionales.

Dos especialistas de SAT, de la FAO y la UNESCO, y un asesor de los Equipos de Apoyo a los Países prestaron asesoramiento técnico sobre la utilización de investigaciones socioculturales en la elaboración de programas de población durante una misión en Malawi.

Estados Árabes y Europa

Se llevaron a cabo misiones conjuntas de los SAT y los Equipos de Apoyo a los Países con el fin de aumentar la capacidad nacional en el contexto de la ronda de censos que se llevarán a cabo en la región en el año 2000.

Un especialista de SAT de la División de Estadística de las Naciones Unidas y un asesor del Equipo de Apoyo de Ammán (Jordania) formularon un proyecto que comprendió la toma de muestras y analizaron asimismo un estudio por encargo del Ministerio de Planificación de los Emiratos Árabes Unidos.

Asia y el Pacífico

Asesores procedentes del equipo de Suva (Fiji) y especialistas de la División de Estadística de las Naciones Unidas emprendieron misiones con el fin de formular estrategias para la ronda de censos del año 2000 en el Pacífico meridional, incluidos planes para la elaboración de cuestionarios comunes, de capacitación regional en materia de gestión de censos y de colaboración Sur-Sur en el procesamiento y análisis de datos.

Un especialista de SAT de la FAO y un asesor del Equipo de Apoyo de Bangkok (Tailandia) colaboraron en actividades de promoción relativas a la población y el desarrollo en Indonesia y Camboya.

Con el apoyo de un especialista de SAT de la OIT y de un asesor del Equipo de Apoyo de Bangkok, se organizó en Viet Nam un seminario nacional sobre política en materia de migración.

América Latina y el Caribe

Un especialista de SAT de la División de Población de las Naciones Unidas y un asesor del Equipo de Apoyo de Santiago de Chile elaboraron un programa de licenciatura en demografía social por encargo de la Universidad Nacional de Honduras con el fin de responder a las necesidades de la subregión del Caribe.

En la Conferencia Mundial de la Unión Internacional de Promoción de la Salud y Educación para la Salud celebrada en Puerto Rico, asesores de diversos Equipos de Apoyo a los Países y un especialista de la OMS participaron en una presentación de mesa redonda sobre ejemplos de promoción eficaz en el marco de los programas financiados por el FNUAP.

Dos especialistas de la División de Estadística de las Naciones Unidas participaron en un seminario regional sobre "Estrategias para la ronda de censos del año 2000" organizado conjuntamente por la División de Estadística de las Naciones Unidas y el Equipo de Apoyo de Suva.
